

募集

デンパークのパート・アルバイト



イベントの様子

内職務内容→企画スタッフ(イベントおよび広報宣伝業務の補助) **勤務時間**→午前9時～5時のうち指定時間 **賃金**→時給780円(土)日(祝)は100円増)、通勤割増1日200円
外(土)日(祝)も働くことができ、パソコンの操作(ワード・エクセル、できればイラストレーター)ができる人
定1人
申電話でデンパーク(☎92)7111)へ

デンパーク「ロマンチックXmas」イベント参加者

時11月30日(土)、12月1日(日)・7日(土)・8日(日)・14日(土)・15日(日)・21日(土)～23日(祝)に1回30分のステージを1～2回(出演時間は午後3時～8時)
内音楽やダンス、大道芸など、デンパークのイメージに合うクリスマスらしいもの
申10月23日(火)まで(必着)に、代表者の住所・氏名・電話(ファクス)番号・Eメールアドレス・参加希望日(複数可)を明記し、演奏内容のわかるCD・DVDなどのデモテープを、郵送でデンパークイベント参加者募集係(〒446-0046安城市赤松町梶1/☎92)7111)へ
※過去1年間に出演実績のある人はデモテープは不要。
他デンパークの音響機材を利用できますが、高度な操作は参加者でオペレーターを手配してください。応募者多数の場合は調整の上、出演をお断りする場合があります。11月7日(火)までに出演の可否を連絡します。出演者一人につき2枚のデンパーク招待券を進呈します。デモテープは返却しません

臨時給食調理職員

問市施設管理協会(☎75)2322)、市給食課(☎76)4700)
臨時給食調理員
外採用日→11月上旬
場勤務場所→①北部調理場(池浦町)、②中部調理場(福釜町)
内勤務日時▶(月)～(金)(祝を除く) ①→午後1時30分～4時30分(夏休みなど学校給食がない日を除く) ②→午後1時15分～4時15分 **勤務内容**→食器類の洗浄など **賃金**→時給930円、通勤割増1日200円 **選考**→面接(10月22日(火))

定5人程度
申10月3日(火)～17日(木)午前9時～午後5時(12日(土)～14日(祝)を除く)に、採用申込書を持って市施設管理協会へ
※採用申込書は同協会・市公式ウェブサイトで配布。提出書類は返却しません。

臨時給食調理職員登録者

臨時調理職員(午前勤務・午後勤務)の登録は随時電話で受け付けています。勤務条件などを確認しながら、欠員の生じた調理場で勤務していただきます。



市内全域の給食調理の仕事です

水道使用量のお知らせ(検針票)広告掲載者

市内の約5万6000件の水道利用者へ、市が2カ月に1回配布している「使用水量のお知らせ(検針票)」の裏面に掲載する有料広告を募集します。
内広告枠→縦45mm×横63mmの大きさ、4色刷り **掲載期間**→来年4月～平成27年3月
定2枠
料最低提示額12万円(消費税などを含む)
申10月4日(金)～11月15日(金)午前8時30分～午後5時15分(土)日(祝)を除く)に、申込書と会社概要(パンフレット)、広告原稿を持参か郵送(必着)で水道業務課(〒446-8501住所記載不要/☎71)2249)へ
※申込書は同課・市公式ウェブサイトで配布。提出書類は返却しません。

安城碧海看護専門学校学生

時11月9日(土)
内推薦・社会人入学試験 **試験科目**→国語総合(古文・漢文を除く)、面接
外来年3月高等学校卒業見込みの人。来年4月1日現在、20歳～34歳で、高等学校卒業および同等の学力がある人
※合格した場合は、本校への入学を確約できること。
定20人程度
申10月22日(火)～11月1日(金)に安城碧海看護専門学校(☎77)8588)へ
問市保健センター(☎76)1133)

春日台職業訓練校訓練生

時来年4月8日(火)(予定)から1年間
内募集科→機械科、縫製科、木工科、陶磁器科、紙器製造科
外義務教育を終了または来年3月終了見込みの知的障害のある人で、集団生活に支障がなく、訓練の妨げとなる問題行動のない人
定各20人(試験により選考)
申各期限までに入校願書、療育手帳の写し(または判定書の写し)、健康診断書などをハローワーク刈谷へ
提出期限▶A日程→10月11日(金) B日程→11月27日(火)～来年1月24日(金)
※A日程で定員に達した場合、B日程試験はしません。願書は、春日台職業訓練校ウェブサイトで配布。
問春日台職業訓練校(春日井市/☎0568(88)0811)、市障害福祉課(☎71)2225)

お知らせ

10月11日(金)～20日(日)は町を美しくする運動

10月13日(日)・20日(日)を「市民清掃の日」と定めます。自宅周辺の清掃や町内会などが実施する清掃活動に協力し、住みよい町をつくりましょう。
問清掃事業所(☎76)3053)



清掃をして住みよい町へ

小学生ポスター展

市内小学4年生から募集した、「町を美しくする運動」啓発ポスターの特選・入選作品を展示します。

時10月11日(金)～20日(日)午前9時～午後9時(15日(火)を除く)

場内会場(出品校)→桜井公民館(桜井小・桜林小)、北部公民館(安城北部小・志貴小・里町小)、西部公民館(安城西部小・高棚小・三河安城小)、作野公民館(作野小・今池小)、安祥公民館(安城南部小・祥南小)、東部公民館(安城東部小)、南部公民館(明和小・丈山小)、二本木公民館(二本木小・梨の里小)、中部公民館(安城中部小・新田小)、昭林公民館(錦町小・桜町小)

高齢者・子どもインフルエンザ予防接種

時10月1日(火)～12月31日(火)

場市内実施医療機関

他10月上旬から

対象者に通知します。12月中旬までに市内実施医療機関で受けてください



問市保健センター(☎76)1133)

高齢者インフルエンザ予防接種

外12月31日(火)時点で65歳以上の人、または60～64歳で心臓・じん臓・呼吸機能障害およびH1Vによる免疫機能障害(障害者手帳1級)の人

料自己負担金→1000円

子どもインフルエンザ予防接種の費用助成

2回接種で初回を期限内に接種した子どもは、2回目が来年1月31日(金)まで

内助成金額→1回1000円 **助成回数**▶平成7年4月2日～平成13年4月1日生まれ→1回 平成13年4月2日～平成24年12月31日生まれ→2回

*****衣浦東部広域連合ニュース*****

■衣浦東部広域連合議会から

8月22日に第2回衣浦東部広域連合議会定例会を開催しました。議会では、2人の一般質問のほか、平成24年度一般会計歳入歳出決算認定、平成25年度一般会計補正予算(第1号)など2議案を可決しました。

■平成24年度衣浦東部広域連合一般会計歳入歳出決算

歳入(単位：円)				
科目	予算現額	収入済額	構成比	収入率
分担金及び負担金	4,667,005,000	4,667,004,310	95.5%	100.0%
使用料及び手数料	13,808,000	18,792,836	0.4%	136.1%
国庫支出金	16,564,000	16,563,275	0.3%	100.0%
県支出金	2,000	0	—	—
財産収入	1,000	157,000	0.0%	15,700%
寄付金	21,000,000	21,500,000	0.5%	102.4%
繰越金	141,745,000	141,745,690	2.9%	100.0%
諸収入	10,767,000	19,620,731	0.4%	182.2%
計	4,870,892,000	4,885,383,842	100.0%	100.3%

歳出(単位：円)				
科目	予算現額	支出済額	構成比	執行率
議会費	2,124,000	1,822,692	0.1%	85.8%
総務費	182,323,000	170,764,575	3.6%	93.7%
消防費	4,654,871,000	4,530,663,512	96.1%	97.3%
公債費	11,574,000	11,071,094	0.2%	95.7%
予備費	20,000,000	0	—	—
計	4,870,892,000	4,714,321,873	100.0%	96.8%

問衣浦東部広域連合総務課(刈谷市/☎63)0131)

INFORMAÇÕES ÚTEIS USEFUL INFORMATION

文山苑の催し

日本語の記事は8ページをご覧ください。

EVENTO DO JOUZAN-EN

INFORMAÇÕES: junto ao *Jouzan-en* pelo telefone: 92-7780;
TAXA: valor da entrada de 100 ienes (sendo gratuita para alunos abaixo do ginásio);

MÊS DE REALIZAÇÃO DO CONCERTO

DATA: dia 19 de Outubro (sábado); das 18:00 às 19:00;
MARUPROGRAMAÇÃO: apresentação será realizada pelo Sr. *Kurono Hiromichi* (Ocarina);

FUNCIONAMENTO NOTURNO

DATA: dias 19 e 20 de Outubro o horário será extendido até às 21:00 (horário máximo para entrada será às 20:30);

SESSÃO DE FOTOS COM AS EMBAIXATRIZES DO ANJO TANABATA:

DATA: dia 26 de Outubro; das 10:30 ao 12:00.

Jozan-en Events

Inquiries: *Jozan-en* (tel.: 92-7780)
Admission Fee: 100 yen (Free for junior high school children and younger)

Ocarina Concert

When: Saturday, October 19th, from 6:00 p.m. to 7:00 p.m.
Performer: Mr. *Hiromichi Kurono*

Open Night

Jozan-en will expand its open hours until 9:00 p.m. (You must enter the *Jozan-en* by 8:30 p.m.)
When: Saturday, October 19th & Sunday, October 20th

Photography of Anjo Tanabata Ambassadors

When: Saturday, October 26th, from 10:30 a.m. to noon

※申し込みや問い合わせは、日本語でお願いします。

堀内公園の催し

日本語の記事は18ページをご覧ください。

EVENTO DO PARQUE HORIUCHI

INFORMAÇÕES: junto ao Parque *Horiuchi* pelo telefone:99-5947;

TODOS QUE ANDAREM NOS BRINQUEDOS DO PARQUE GANHARÃO ALGODÃO DOCE DE PRESENTE

DATA: de 12 á 14 de Outubro;
PROGRAMAÇÃO: todos os visitantes que andarem nos brinquedos do parque nas datas determinadas abaixo ganharão algodão doce de presente!
BRINQUEDOS DETERMINADOS: dia 12 de Outubro → Maria Fumaça; dia 13 de Outubro → Carrossel dia 14 de Outubro → Roda Gigante
PÚBLICO ALVO: crianças baixo do nível primário;
VAGAS: 300 crianças (por ordem de chegada).

EXPERIMENTE! “NADE NA PISCINA DE FOLHAS”

DATA: dias 19, 20, 26 e 27 de Outubro e 2 e 4 de Novembro das 10:00 às 15:00 (será cancelado em caso de tempo ruim);
PROGRAMAÇÃO: vamos brincar na piscina de folhas;
PÚBLICO ALVO: crianças baixo do nível primário;
OUTROS: as crianças devem comparecer vestidas com roupas que possam sujar.

Horiuchi Park Events

Inquiries: *Horiuchi Koen* (Park) (tel.: 99-5947)

Try the rides below and receive free cotton candy

When & Where:
Saturday, October 12th → Märchen train
Sunday, October 13th → Merry-go-round
Monday, October 14th → Ferris Wheel
Candidates: Elementary school children or younger

※ Inscrições e informações somente em japonês

外国語の 情報ボックス

Português

English

Capacity: 300 children per day (first come, first served)

Play in the Ochiba-Pool (fallen leaves pool)

When: Saturdays & Sundays of October 19th, 20th, 26th, 27th, November 2nd, 3rd and the National Holiday November 4th (In case of bad weather, the event may be cancelled)
Candidates: Elementary school children or younger
Notes: You may get dirty, please prepare clothes for that.

■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■

10月11日(金)～10月20日(日)は町を美しくする運動

日本語の記事は20ページをご覧ください。

A CAMPANHA PARA TORNAR A CIDADE MAIS LIMPA IRÁ DE 11 Á 20 DE OUTUBRO

Os dias 13 e 20 de Outubro forma determinados como dia da limpeza entre cidadãos. Com o intuito de construir uma boa cidade para se viver, os moradores da região se reúnem e colaboram nas atividades de limpeza aos arredores de suas residências, participam de atividades de limpeza nas ruas realizadas pelas associações de moradores dos bairros, limpeza de parques, largos, entre outros.
INFORMAÇÕES: junto ao departamento de limpeza pública (*Seiso Jigyousho*) pelo telefone: 76-3053.

Clean-up Campaign October 11th to 20th

Sundays of October 13th and 20th are the days for “clean-up the city” in Anjo. Please join your community association to clean-up local parks, squares and streets, and keep clean your neighborhood.
Inquiries: *Seiso Jigyosho* (Environmental Prevention Dept. Tel.: 76-3053)

※ Applications and inquiries will be in Japanese.

西三河 お隣り 情報

あ いち花フェスタ2013&アグリンフェア西尾

「あいち花フェスタ 2013」を西三河地域最大の花の産地の西尾市で開催。
問県農林水産部園芸農産課(☎052(954)6419)、西尾市農林水産課(☎0563(65)2135)

プレステージ

時10月19日(土)・20日(日)

場J A 西三河事務センターおよび西尾市憩の農園(西尾市斉藤町)

内花の展示・販売や花育教室など

メインステージ

時11月1日(金)～4日(休)

場西尾市総合体育館(西尾市小島町)

内地元団体などによるフラワーディスプレイ、「あいちの花」や「ハンギングバスケット」のコンテスト、生け花の実演などのステージイベント、西三河地域の花き団体・市町・J Aなどによる花の展示販売など

アグリンフェア西尾

時11月2日(土)～4日(休)

場西尾市総合体育館

内うなぎや抹茶など西尾の特産品の販売など

高 浜のまつり

高 浜

問高浜市文化スポーツグループ(☎(52)1111)

おまんこ

法被に地下足袋姿の若者が、円形に組んだ馬場で、鈴飾りや造花を背負い疾走する馬に向かって飛びつき、人馬一体となって駆け回る勇壮なお祭り。

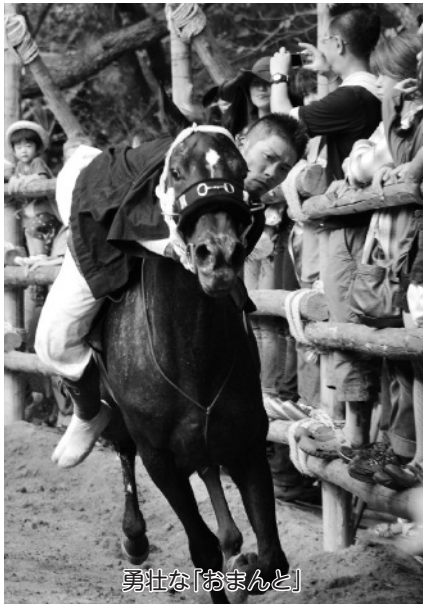
時10月5日(土)・6日(日)午前8時～午後5時ごろ

場春日神社、八幡社(高浜市春日町)

射放弓(しゃほうきゅう)

八幡社と神明社に「お弓奉納の儀」として約350年の歴史を誇るお祭りです。法被に地下足袋姿の若者が、東西へ白羽の矢を放ちます。放たれた矢は、見学者が争うように拾い、破魔矢として家に飾る風習があります。

時 場10月12日(土)→八幡社(高浜市八幡町) 10月13日(日)→神明社(芳川町) いずれも日の出～午後1時30分まで



勇壮な「おまんこ」

歴史博物館の募集

問 図歴史博物館(☎(77)6655)

博物館ボランティア

内 活動内容→展示解説や火起こし体験の補助、イベントの手伝いなど

内 時(土)(日)を含め、いつでも参加可能で、10月23日(休)・30日(休)、11月13日(休)に開催予定のボランティア養成講座全てに出席できる人

申10月22日(火)までの(火)～(日)午前8時30分～午後5時(月)、15日(火)を除く)に電話で歴史博物館へ

歴史・民俗資料整理の臨時職員

内 勤務時間→11月1日(金)～来年3月30日(日)午前9時～午後3時30分の

うち、指定日(土)(日)も勤務できること) **賃金**→時給900円、通勤割増1日200円

定2人程度(面接→10月23日(休))

申10月8日(火)～13日(日)午前8時30分～午後5時に写真付きの履歴書を持って歴史博物館へ



歴史博物館

募集

あ んぶくまつり展示作品



力作をお待ちしています

時11月30日(土)正午～午後4時

場市民会館

内 募集作品→絵画(4ツ切以下の画用紙、画材・題材は自由)

内 市内在住または在学で、特別支援学校や特別支援学級、児童発達支援センターなどに在籍する児童・生徒
他作品は、12月1日(日)～8日(日)総合福祉センターでも展示します

申10月7日(日)～11月8日(金)午前8時30分～午後5時15分(土)(日)(休)を除く)に、申込書と作品を持って障害福祉課(☎(71)2259)へ
※申込書は同課・市公式ウェブサイトで配布。安城養護学校・市内特別支援学級在学者は各学校で申し込み。

人口・世帯

()内は前月比

〈平成25年9月1日現在〉
総人口 18万3459人(+75)
男 性 9万4035人(+19)
女 性 8万9424人(+56)
世 帯 数 7万51世帯(+22)

8月の火災・救急

火 災 17件(うち建物 10件)
救 急 699件(うち急病496件)

8月の犯罪・事故

(年間累計／前年対比)

刑 法 犯 178件(1586件／－190)
交通事故 594件(4709件／－48)
負 傷 者 117人(862人／－144)
死 者 0人(3人／± 0)